



Rada
Evropské unie

Brusel 14. března 2019
(OR. en)

7155/19

**Interinstitucionální spis:
2018/0298(COD)**

**CODEC 601
MAR 55
PREP-BXT 92
PE 69**

INFORMATIVNÍ POZNÁMKA

Odesílatel:	Generální sekretariát Rady
Příjemce:	Výbor stálých zástupců / Rada
Předmět:	Návrh NAŘÍZENÍ EVROPSKÉHO PARLAMENTU A RADY, kterým se mění nařízení (ES) č. 391/2009 s ohledem na vystoupení Spojeného království z Unie – výsledek prvního čtení v Evropském parlamentu, (Štrasburk 11. až 14. března 2019)

I. ÚVOD

V souladu s ustanoveními článku 294 SFEU a se společným prohlášením o praktických opatřeních pro postup spolurozhodování¹ se uskutečnila řada neformálních kontaktů mezi Radou, Evropským parlamentem a Komisí za účelem dosažení dohody v této záležitosti v prvním čtení, aby nebylo nutné druhé čtení a dohodovací řízení.

¹ Úř. věst. C 145, 30.6.2007, s. 5

V této souvislosti předložila zpravodajka Isabella DE MONTEOVÁ (S&D, IT) jménem Výboru pro dopravu a cestovní ruch jedinou kompromisní změnu návrhu nařízení (změna 2). Tato změna byla dohodnuta během výše uvedených neformálních kontaktů. Žádné další změny předloženy nebyly.

II. HLASOVÁNÍ

Při hlasování dne 13. března 2019 plenární zasedání uvedenou kompromisní změnu návrhu nařízení (změnu č. 2) přijalo. Takto pozměněný návrh Komise představuje postoj Parlamentu v prvním čtení, který je uveden v jeho legislativním usnesení ve znění obsaženém v příloze této poznámky².

Postoj Parlamentu odpovídá dohodě, jíž bylo mezi orgány dosaženo. Rada by proto měla být s to postoj Parlamentu schválit.

Daný akt by poté byl přijat ve znění, které odpovídá postoji Parlamentu.

² V postoji Parlamentu uvedeném v legislativním usnesení jsou vyznačeny změny oproti návrhu Komise. Text doplněný do znění Komise je vyznačen *tučnou kurzívou*. Vypuštěný text je označen symbolem „■“.

Změna nařízení (ES) č. 391/2009 s ohledem na vystoupení Spojeného království z Unie *I**

Legislativní usnesení Evropského parlamentu ze dne 13. března 2019 o návrhu nařízení Evropského parlamentu a Rady, kterým se mění nařízení (ES) č. 391/2009 s ohledem na vystoupení Spojeného království z Unie (COM(2018)0567 – C8-0384/2018 – 2018/0298(COD))

(Řádný legislativní postup: první čtení)

Evropský parlament,

- s ohledem na návrh Komise předložený Evropskému parlamentu a Radě (COM(2018)0567),
 - s ohledem na čl. 294 odst. 2 a čl. 100 odst. 2 Smlouvy o fungování Evropské unie, v souladu se kterými Komise předložila svůj návrh Parlamentu (C8-0384/2018),
 - s ohledem na čl. 294 odst. 3 Smlouvy o fungování Evropské unie,
 - s ohledem na stanovisko Evropského hospodářského a sociálního výboru ze dne 17. října 2018³,
 - po konzultaci s Výborem regionů,
 - s ohledem na předběžnou dohodu přijatou příslušným výborem podle čl. 69f odst. 4 jednacího řádu a s ohledem na to, že se zástupce Rady dopisem ze dne 25. ledna 2019 zavázal schválit postoj Parlamentu v souladu s čl. 294 odst. 4 Smlouvy o fungování Evropské unie,
 - s ohledem na článek 59 jednacího řádu,
 - s ohledem na zprávu Výboru pro dopravu a cestovní ruch (A8-0004/2019),
1. přijímá svůj níže uvedený postoj v prvním čtení;
 2. vyzývá Komisi, aby věc znovu postoupila Parlamentu, jestliže svůj návrh nahradí jiným textem, podstatně jej změní nebo má v úmyslu jej podstatně změnit;
 3. pověřuje svého předsedu, aby předal postoj Parlamentu Radě, Komisi, jakož i vnitrostátním parlamentům.

³ Úř. věst. C 62, 15.2.2019, s. 298.

Postoj Evropského parlamentu přijatý v prvním čtení dne 13. března 2019 k přijetí nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2019/..., kterým se mění nařízení (ES) č. 391/2009 s ohledem na vystoupení Spojeného království z Unie

(Text s významem pro EHP)

EVROPSKÝ PARLAMENT A RADA EVROPSKÉ UNIE,

s ohledem na Smlouvu o fungování Evropské unie, a zejména na čl. 100 odst. 2 této smlouvy,

s ohledem na návrh Evropské komise,

po postoupení návrhu legislativního aktu vnitrostátním parlamentům,

s ohledem na stanovisko Evropského hospodářského a sociálního výboru⁴,

po konzultaci s Výborem regionů,

v souladu s řádným legislativním postupem⁵,

vzhledem k těmto důvodům:

⁴ Úř. věst. C 62, 15.2.2019, s. 298.

⁵ Postoj Evropského parlamentu ze dne 13. března 2019.

- (1) Spojené království dne 29. března 2017 oznámilo Evropské radě svůj záměr vystoupit z Unie podle článku 50 Smlouvy o Evropské unii. Dnem vstupu dohody o vystoupení v platnost, nebo v případě, že nebude uzavřena, dva roky od uvedeného oznámení, totiž dnem 30. března 2019, přestávají být Smlouvy použitelné pro Spojené království, nerozhodne-li Evropská rada jednomyslně po dohodě se Spojeným královstvím o prodloužení této lhůty.
- (2) Nařízení *Evropského parlamentu a Rady* (ES) č. 391/2009⁶ a směrnice Evropského parlamentu a Rady 2009/15/ES⁷ tvoří společně regulační rámec pro činnosti uznaných subjektů pověřených inspekcemi lodí, jejich prohlídkami a vydáváním lodních osvědčení.
- (3) V souladu s čl. 8 odst. 1 nařízení (ES) č. 391/2009 mají být subjekty pověřené inspekcemi lodí a prohlídkami lodí uznané na unijní úrovni Komisí (dále jen „uznané subjekty“) pravidelně hodnoceny, a to alespoň každé dva roky, Komisí spolu s členským státem, který podal příslušnou žádost o uznání daného subjektu.

⁶ Nařízení Evropského parlamentu a Rady (ES) č. 391/2009 ze dne 23. dubna 2009, kterým se stanoví společná pravidla a normy pro subjekty pověřené inspekcemi a prohlídkami lodí (Úř. věst. L 131, 28.5.2009, s. 11).

⁷ Směrnice Evropského parlamentu a Rady 2009/15/ES ze dne 23. dubna 2009, kterou se stanoví společná pravidla a normy pro subjekty pověřené inspekcemi a prohlídkami lodí a pro související činnosti námořní správy (Úř. věst. L 131, 28.5.2009, s. 47).

- (4) Z důvodu rovného zacházení má subjekty, které byly původně uznány příslušným členským státem v souladu se směrnicí Rady 94/57/ES⁸ a v současné době jsou uznány v Unii podle čl. 15 odst. 1 nařízení (ES) č. 391/2009, hodnotit Komise spolu s členským státem, který tyto subjekty původně uznal.
- (5) V souladu s články 7 a 8 nařízení (ES) č. 391/2009 musí uznané subjekty i nadále splňovat požadavky a minimální kritéria stanovená v příloze I uvedeného nařízení, aby i nadále mohly využívat uznání v Unii. To se ověřuje soustavným hodnocením, které v souladu s čl. 8 odst. 1 uvedeného nařízení provádí Komise spolu s příslušným členským státem. Proto pravidelná hodnocení hrají důležitou úlohu, pokud jde o zachování uznání subjektů.

⁸ Směrnice Rady 94/57/ES ze dne 22. listopadu 1994, kterou se stanoví společná pravidla a normy pro subjekty pověřené inspekci lodí a prohlídkami lodí a pro související činnosti námořní správy (Úř. věst. L 319, 12.12.1994, s. 20).

- (6) Spojené království po svém vystoupení z Unie již nebude mít možnost účastnit se hodnocení prováděných podle čl. 8 odst. 1 nařízení (ES) č. 391/2009.
- (7) Uznané subjekty, které byly původně uznány Spojeným královstvím, jsou v současné době uznány v Unii a byly pověřeny jinými členskými státy úkoly týkajícími se inspekci lodí, jejich prohlídek a vydávání lodních osvědčení v souladu s čl. 3 odst. 2 směrnice 2009/15/ES. Je tedy třeba pozměnit čl. 8 odst. 1 nařízení (ES) č. 391/2009 tak, aby se zajistilo, že tyto subjekty budou i nadále podléhat hodnocení v souladu s požadavky uvedeného ustanovení.
- (8) Je také nutné zohlednit povinnosti v oblasti kontroly a dohledu, které musí členské státy plnit podle článku 9 směrnice 2009/15/ES. V tomto ohledu by hodnocení uznaných subjektů podle nařízení (ES) č. 391/2009 měla provádět Komise spolu s členským státem nebo členskými státy, které udělily oprávnění příslušnému uznanému subjektu v souladu s čl. 3 odst. 2 směrnice 2009/15/ES.

- (9) *Za účelem zajištění koordinace vnitrostátních a unijních činností, pokud jde o sledování uznaných subjektů, by Komise měla konzultovat odborníky a identifikovat a vyměňovat si osvědčené postupy, aby se tak zamezilo zdvojení činnosti a byly co nejlépe využity stávající kapacity a zdroje.*
- (10) Z důvodu naléhavosti by mělo toto nařízení vstoupit v platnost prvním dnem po vyhlášení v *Úředním věstníku Evropské unie* a mělo by být použitelné ode dne následujícího po dni, ke kterému se na Spojené království přestane uplatňovat nařízení (ES) č. 391/2009,

PŘIJALY TOTO NAŘÍZENÍ:

Článek 1

V článku 8 nařízení (ES) č. 391/2009 se odstavec 1 nahrazuje tímto:

- „1. Všechny uznané subjekty jsou pravidelně, a to alespoň každé dva roky, hodnoceny Komisí spolu s členským státem nebo členskými státy, které jim udělily oprávnění v souladu s čl. 3 odst. 2 směrnice 2009/15/ES, s cílem ověřit, zda plní své povinnosti vyplývající z tohoto nařízení a splňují minimální kritéria uvedená v příloze I tohoto nařízení. Toto hodnocení se omezuje pouze na ty činnosti uznaných subjektů, jež spadají do oblasti působnosti tohoto nařízení.“

Článek 2

Komise podá zprávu Evropskému parlamentu a Radě o účincích tohoto nařízení nejpozději tři roky ode dne jeho použitelnosti.

Článek 3

Toto nařízení vstupuje v platnost prvním dnem po vyhlášení v *Úředním věstníku Evropské unie*.

Použije se ode dne následujícího po dni, ke kterému se na Spojené království přestane uplatňovat **nařízení (ES) č. 391/2009**.

Toto nařízení je závazné v celém rozsahu a přímo použitelné ve všech členských státech.

V ... dne

Za Evropský parlament

předseda

Za Radu

předseda nebo předsedkyně
